

CIRCULAR N°15 / 2019

Santiago, 25 de julio de 2019

A : SEÑORES EXPORTADORES A LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTEAMÉRICA.
DE : ASOCIACIÓN DE EXPORTADORES DE FRUTAS DE CHILE, A.G.
REF. : PROGRAMA DE PRE-EMBARQUE SAG/USDA-APHIS/ASOEX.
FINALIZA FUNCIONAMIENTO DEL SITIO DE INSPECCIÓN TENO

Estimados Exportadores:

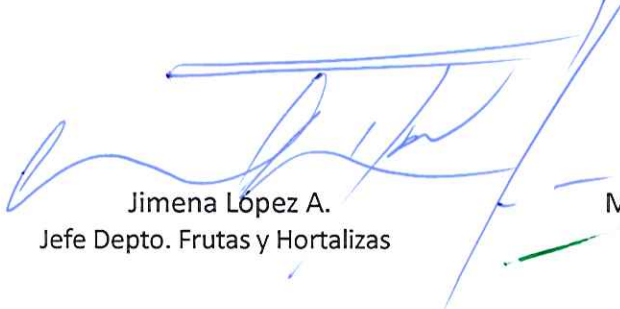
Informamos a ustedes que el Sitio de Inspección Teno, de la VII Región, del Maule, finaliza sus operaciones por la presente temporada, el próximo **miércoles 31 de Julio**, según planificación realizada a inicios de temporada. Adjuntamos nota del SAG que respalda dicha información.

Asimismo, las empresas usuarias del sitio Teno dispondrán del Sitio de Inspección Los Lirios, el cual se encuentra en funcionamiento.

Los sitios de Aeropuerto en la Región Metropolitana y el sitio Valparaíso en la V Región permanecerán operativos.

Saludamos atentamente a ustedes,

ASOCIACIÓN DE EXPORTADORES DE FRUTAS DE CHILE, A.G.



Jimena López A.
Jefe Depto. Frutas y Hortalizas



Miguel Canala-Echeverría V.
Gerente General

Adj. Lo citado

MCE/JL/CR/vap

cc: Sr. Luis Fuentes, USDA
Sr. Roberto Mir, SAG
Sr. Erik León, SAG



CARTA N° 4421/2019

SANTIAGO, 22/07/2019

**SEÑOR
MIGUEL CANALA-ECHEVERRIA V.
GERENTE GENERAL
ASOEX
CRUZ DEL SUR N° 133 - LAS CONDES,**

De nuestra consideración:

A través de la presente, me permito informar a Ud., para su conocimiento y fines pertinentes, respecto a la fecha de cierre del Sitio de Inspección SAG/USDA de Teno para la presente temporada. La fecha definida es el próximo día Miercoles 31 de Julio 2019.

Sin otro particular,

Saluda atentamente

A handwritten signature in blue ink, consisting of several vertical and diagonal strokes, located to the right of the main text.

**MARCO MUÑOZ FUENZALIDA
JEFE (S) DIVISIÓN PROTECCIÓN AGRÍCOLA Y
FORESTAL**

RAM/GOA/ELO/NSL

División Protección Agrícola y Forestal - Paseo Bulnes N° 140



El presente documento ha sido suscrito por medio de firma electrónica avanzada en los términos de la Ley 19.799 (Sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma), siendo válido de la misma manera y produciendo los mismos efectos que los expedidos por escrito y en soporte de papel, con firma convencional.

El documento original está disponible en la siguiente dirección url:<http://firmaelectronica.sag.gob.cl/SignServerEsign/visualizadorXML>

/6955AFA69697DC1C74C6F4C57FF383ECE33CAAC0

El documento original está disponible en la siguiente dirección url:<http://firmaelectronica.sag.gob.cl/SignServerEsign/visualizadorXML/6955AFA69697DC1C74C6F4C57FF383ECE33CAAC0>